



LABOUR MAY DAY!

A day symbolizing worker struggle, labour organising, the fight for the 8-hour workday!

But what is its point today? What's the point of the 8-hour workday in a world where we are forced to work 2 or 3 jobs in order to make a living? What's the point of labour rights when they are violated daily by employers, with little to no compensation for the workers and repercussions for the employers, even if they are caught and condemned? What's the point of technological and productive innovation and advancement, when the ideal standards of work remain the same after a century and a half? Is the 8-hour workday even a thing anymore, with the "pinnacle" of modern social justice, the European Union, dictating that the maximum daily working hours are actually 13?

Its point lies in the struggle! May 1st is a day to remember that everything us workers managed to achieve we did through labourious and often bloody struggle against employers, governments, police forces and courts! Everything we have been taking for granted for generations, everything that has been taken from us, everything we are currently losing, was won with heavy sacrifices in times much harder than the current ones! If we want to protect what we have, if we want to live instead of barely survive, if we dare hope that we can gain a higher quality of life and improve working conditions, we must be ready to fight like hell, fight like our ancestors did!

But how?, you ask, how can we organise this fight, make it massive, make it effective? That's where the **Industrial Workers of the World and its Cyprus Regional Organising Committee (IWW - CYROC)** comes in! Join us today, and together we can build a new world from the ashes of the old!

Contact us:
info@iww.cy
iww.cy



138 ΧΡΟΝΙΑ

ΕΡΓΑΤΙΚΗ ΠΡΩΤΟΜΑΓΙΑ

Μια μέρα που συμβολίζει τον εργατικό αγώνα, την συνδικαλιστική οργάνωση, τον αγώνα για το 8ωρο!

Τι νόημα έχει όμως σήμερα; Τι νόημα έχει το 8ωρο σε έναν κόσμο όπου αναγκάζομαστε να δουλεύουμε 2 ή 3 δουλειές για να βγάλουμε τα προς το ζην; Τι νόημα έχουν τα εργασιακά δικαιώματα όταν παραβιάζονται καθημερινά από τους εργοδότες, με ελάχιστες έως καθόλου αποζημιώσεις για τους εργαζόμενους και αντίποινα για τους εργοδότες, ακόμη κι αν πιαστούν και καταδικαστούν; Τι νόημα έχει η τεχνολογική και παραγωγική καινοτομία και πρόοδος, όταν τα ιδανικά πρότυπα εργασίας παραμένουν ίδια μετά από ενάμιση αιώνα; Υφίσταται πλέον καν το 8ωρο, όταν το «αποκορύφωμα» της σύγχρονης κοινωνικής δικαιοσύνης, η Ευρωπαϊκή Ένωση, υπαγορεύει ότι οι μέγιστες ημερήσιες ώρες εργασίας είναι στην πραγματικότητα 13;

Το νόημα της βρίσκεται στον αγώνα! Η 1η Μαΐου είναι μια μέρα για να θυμόμαστε ότι όλα όσα καταφέραμε εμείς η εργατιά, τα καταφέραμε μέσα από επίπονο και συχνά αιματηρό αγώνα ενάντια σε εργοδότες, κυβερνήσεις, αστυνομικές δυνάμεις και δικαστήρια! Ό,τι θεωρούμε αυτονόητο εδώ και γενιές, ό,τι μας έχουν πλέον στερήσει, ό,τι χάνουμε αυτή τη στιγμή, κατακτήθηκε με βαριές θυσίες σε εποχές πολύ πιο δύσκολες από τις σημερινές! Αν θέλουμε να προστατεύσουμε ό,τι έχουμε, αν θέλουμε να ζήσουμε αντί να επιβιώσουμε μετά βίας, αν τολμούμε να ελπίζουμε ότι μπορούμε να αποκτήσουμε καλύτερη ποιότητα ζωής και να βελτιώσουμε τις συνθήκες εργασίας, πρέπει να είμαστε έτοιμοι να πολεμήσουμε με νύχια και με δόντια, να πολεμήσουμε όπως έκαναν οι προγόνι μας!

Αλλά πώς;, ρωτάτε, πώς μπορούμε να οργανώσουμε αυτόν τον αγώνα, να τον κάνουμε μαζικό, να τον κάνουμε αποτελεσματικό; Εκεί μπαίνουν στο παιχνίδι οι Βιομηχανικοί Εργάτες του Κόσμου και η Περιφερειακή Οργανωτική Επιτροπή τους στην Κύπρο (IWW - CYROC)! Γραφτείτε σήμερα και μαζί μπορούμε να οικοδομήσουμε έναν νέο κόσμο μέσα από τις στάχτες του παλιού!

Επικοινωνία:
info@iww.cy
iww.cy





138 YEARS LABOUR MAY DAY!

A day symbolizing worker struggle, labour organising, the fight for the 8-hour workday!

But what is its point today? What's the point of the 8-hour workday in a world where we are forced to work 2 or 3 jobs in order to make a living? What's the point of labour rights when they are violated daily by employers, with little to no compensation for the workers and repercussions for the employers, even if they are caught and condemned? What's the point of technological and productive innovation and advancement, when the ideal standards of work remain the same after a century and a half? Is the 8-hour workday even a thing anymore, with the "pinnales" of modern social justice, the European Union, dictating that the maximum daily working hours are actually 13?

Its point lies in the struggle! May 1st is a day to remember that everything us workers managed to achieve we did through labourious and often bloody struggle against employers, governments, police forces and courts! Everything we have been taking for granted for generations, everything that has been taken from us, everything we are currently losing, was won with heavy sacrifices in times much harder than the current ones! If we want to protect what we have, if we want to live instead of barely survive, if we dare hope that we can gain a higher quality of life and improve working conditions, we must be ready to fight like hell, fight like our ancestors did!

But how?, you ask, how can we organise this fight, make it massive, make it effective? That's where the **Industrial Workers of the World and its Cyprus Regional Organising Committee (IWW - CYROC)** comes in! Join us today, and together we can build a new world from the ashes of the old!

Contact us:
info@iww.cy
iww.cy



138 ΧΡΟΝΙΑ

ΕΡΓΑΤΙΚΗ ΠΡΩΤΟΜΑΓΙΑ

Μια μέρα που συμβολίζει τον εργατικό αγώνα, την συνδικαλιστική οργάνωση, τον αγώνα για το 8ωρο!

Τι νόημα έχει όμως σήμερα; Τι νόημα έχει το 8ωρο σε έναν κόσμο όπου αναγκαζόμαστε να δουλεύουμε 2 ή 3 δουλειές για να βγάλουμε τα προς το ζην; Τι νόημα έχουν τα εργασιακά δικαιώματα όταν παραβιάζονται καθημερινά από τους εργοδότες, με ελάχιστες έως καθόλου αποζημιώσεις για τους εργαζόμενους και αντίποινα για τους εργοδότες, ακόμη κι αν πιαστούν και καταδικαστούν; Τι νόημα έχει η τεχνολογική και παραγωγική καινοτομία και πρόοδος, όταν τα ιδανικά πρότυπα εργασίας παραμένουν ίδια μετά από ενάμιση αιώνα; Υφίσταται πλέον καν το 8ωρο, όταν το «αποκορύφωμα» της σύγχρονης κοινωνικής δικαιοσύνης, η Ευρωπαϊκή Ένωση, υπαγορεύει ότι οι μέγιστες ημερήσιες ώρες εργασίας είναι στην πραγματικότητα 13;

Το νόημα της βρίσκεται στον αγώνα! Η 1η Μαΐου είναι μια μέρα για να θυμόμαστε ότι όλα όσα καταφέραμε εμείς η εργατιά, τα καταφέραμε μέσα από επίπονο και συχνά αιματηρό αγώνα ενάντια σε εργοδότες, κυβερνήσεις, αστυνομικές δυνάμεις και δικαστήρια! Ό,τι θεωρούμε αυτονόητο εδώ και γενιές, ό,τι μας έχουν πλέον στερήσει, ό,τι χάνουμε αυτή τη στιγμή, κατακτήθηκε με βαριές θυσιές σε εποχές πολύ πιο δύσκολες από τις σημερινές! Αν θέλουμε να προστατεύσουμε ό,τι έχουμε, αν θέλουμε να ζήσουμε αντί να επιβιώσουμε μετά βίας, αν τολμούμε να ελπίζουμε ότι μπορούμε να αποκτήσουμε καλύτερη ποιότητα ζωής και να βελτιώσουμε τις συνθήκες εργασίας, πρέπει να είμαστε έτοιμοι να πολεμήσουμε με νύχια και με δόντια, να πολεμήσουμε όπως έκαναν οι προγόνοι μας!

Αλλά πώς;, ρωτάτε, πώς μπορούμε να οργανώσουμε αυτόν τον αγώνα, να τον κάνουμε μαζικό, να τον κάνουμε αποτελεσματικό; Εκεί παίζουν στο παιχνίδι οι Βιομηχανικοί Εργάτες του Κόσμου και η Περιφερειακή Οργανωτική Επιτροπή τους στην Κύπρο (IWW - CYROC)! Γραφτείτε σήμερα και μαζί μπορούμε να οικοδομήσουμε έναν νέο κόσμο μέσα από τις στάχτες του παλιού!

Επικοινωνία:
info@iww.cy
iww.cy

